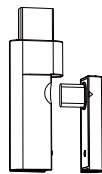


**SuperEQ** by OneOdio

Wireless Gaming Headset  
ワイヤレスゲーミングヘッドセット  
无线游戏耳机

**G19BT**

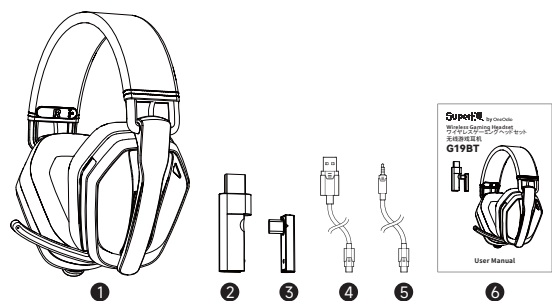


**User Manual**

## Contents

|                 |    |
|-----------------|----|
| English .....   | 1  |
| 日本語 .....       | 4  |
| 中文 .....        | 7  |
| Deutsch .....   | 10 |
| Français .....  | 13 |
| Italiano .....  | 16 |
| Español .....   | 19 |
| Русский .....   | 22 |
| Português ..... | 25 |

# Package List

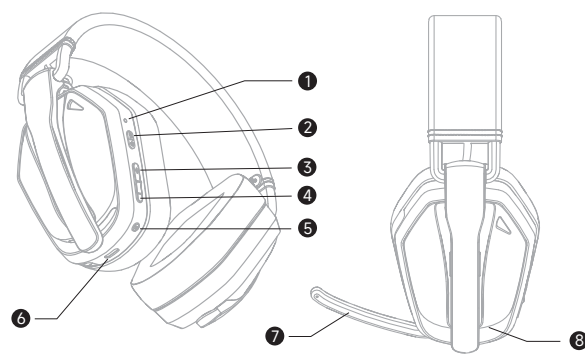


- ① G19BT Wireless Headset x1
- ② Type-C to USB Adapter x1
- ③ Typ-C Transmitter x1
- ④ Typ-C Charging Cable x1
- ⑤ Type-C To 3.5mm Audio Cable x1
- ⑥ User Manual x1

# Technical Parameters

|                                       |                                        |
|---------------------------------------|----------------------------------------|
| Product Model: G19BT                  | Play Time: 35 hours                    |
| Speaker Sensitivity: 126 ±3dB at 1kHz | Charging Time: about 2.5 hours         |
| Impedance: 18Ω ±15%                   | Charging Port: Type-C                  |
| Frequency Range: 20Hz ~ 20kHz         | Input Voltage: DC 5V $\overline{=}$ 1A |
| Microphone Sensitivity: -42 ±3dB      | Product Size (Length*Width*Height):    |
| Bluetooth Version: V5.4               | 182*175*77.5mm                         |
| Battery Capacity: 700mAh              | Total Weight: about 169g               |
| Bluetooth Distance: 10m/33ft          |                                        |

## ■ Product Features



- ① Indicator Light
- ② Power Button: Power on/off/play/pause/answer/hang up/reject call/  
microphone power key/activate the voice assistant
- ③ Volume Up Key: Volume up
- ④ Volume Down Key: Volume down
- ⑤ Mode Switch Key: Mode switch (Bluetooth/2.4G); game mode/  
music mode switch; LED lighting effect control
- ⑥ Type-C Charging Port + Audio Interface
- ⑦ Microphone
- ⑧ LED Lighting

**Indicator Light Description:** While charging, the red light is constantly on; when fully charged, the blue light is constantly on.

## ■ Operation Guide

| Power Button  |                                                            |
|------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|
| Power On                                                                                       | Press and hold for 3 seconds                               |
| Power Off                                                                                      | Press and hold for 3 seconds                               |
| Play/Pause/Answer/Hang Up                                                                      | Single-click                                               |
| To reject a call                                                                               | Press and hold for about 1 seconds during an incoming call |
| Activate the Voice Assistant                                                                   | Triple-click                                               |

| Volume Up Key  |              |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|
| Volume Up                                                                                       | Single-click |
| Continuously Increase Volume                                                                    | Long Press   |
| Next Track                                                                                      | Double-click |

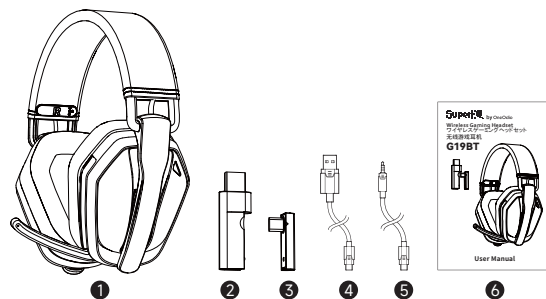
| Volume Down Key  |              |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|
| Volume Down                                                                                         | Single-click |
| Continuously Decrease Volume                                                                        | Long Press   |
| Previous Track                                                                                      | Double-click |

| M Key  |                                    |
|-------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|
| LED Light Control                                                                         | Single-click to Switch Light Modes |
| Game Mode/Music Mode Switch                                                               | Double-click                       |
| Switch to 2.4G Mode                                                                       | Long Press for 3 Seconds           |
| Bluetooth Mode                                                                            | Long Press for 3 Seconds           |

**Note:**  
**Force Disconnect/Pairing:** Long press both volume up and volume down keys for 2 seconds.

JP

## 同梱品リスト



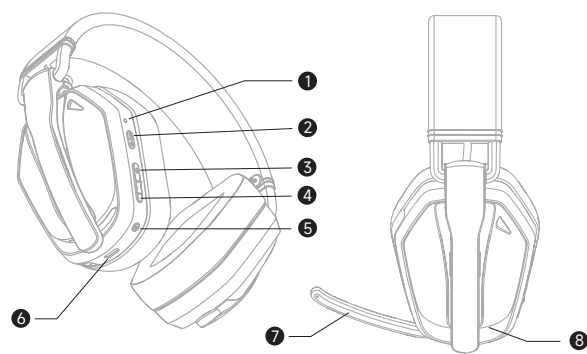
- ① G19BT ワイヤレスヘッドセット x1
- ② Type-C - USBアダプター x1
- ③ Type-Cトランスミッター x1
- ④ Type-C 充電ケーブル x1
- ⑤ Type-C - 3.5mm オーディオケーブル x1
- ⑥ 製品取り扱い説明書 x1

## 技術上のパラメータ

製品モデル: G19BT  
 スピーカー感度: 126 ±3dB/1kHz  
 インピーダンス: 18Ω ±15  
 周波数範囲: 20Hz ~ 20kHz  
 マイク感度: -42 ±3dB  
 ブルートウースのバージョン: V5.4  
 バッテリー容量: 700mAh  
 ブルートウースの通信距離: 10メートル/ 33フィート

再生時間: 35時間  
 充電時間: 約2.5時間  
 充電ポート: タイプC  
 入力電圧: DC 5V 1A  
 製品サイズ(長さ\*幅\*高さ):  
 182 \* 175 \* 77.5ミリメートル  
 総重量: 約169g

## 製品仕様



- ① インジケータライト
- ② 電源ボタン:電源オン/オフ/再生/一時停止/応答/通話終了/通話拒否/  
マイク電源キー/音声アシスタントの起動
- ③ 音量アップキー:音量アップ
- ④ 音量ダウンキー:音量ダウン
- ⑤ モード変更キー:モードスイッチ(Bluetooth/2.4G);ゲームモード/音楽モード変更;  
LED照明効果コントロール
- ⑥ Type-C充電ポート+オーディオインターフェース
- ⑦ マイク
- ⑧ LEDライト

インジケータライトの説明: 充電中は赤色ライトが常時点灯、充電完了時は青色ライトが常時点灯。

## ■ ユーザーガイド

| 電源ボタン  |                 |
|-----------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|
| 電源オン                                                                                    | スイッチオン 3秒長押し    |
| 電源を切る                                                                                   | スイッチオフ 3秒長押し    |
| 再生/一時停止/応答/切断                                                                           | クリック            |
| 着信を拒否する                                                                                 | 着信中、約1秒間押し続けます。 |
| 音声アシスタントの起動                                                                             | トリブルクリック        |

| 音量アップキー  |          |
|-------------------------------------------------------------------------------------------|----------|
| 音量アップ                                                                                     | シングルクリック |
| 連続音量アップ                                                                                   | 長押し      |
| 次の曲へ                                                                                      | ダブルクリック  |

| 音量ダウンキー  |          |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|----------|
| 音量ダウン                                                                                       | シングルクリック |
| 音量を下げ続ける                                                                                    | 長押し      |
| 前の曲へ                                                                                        | ダブルクリック  |

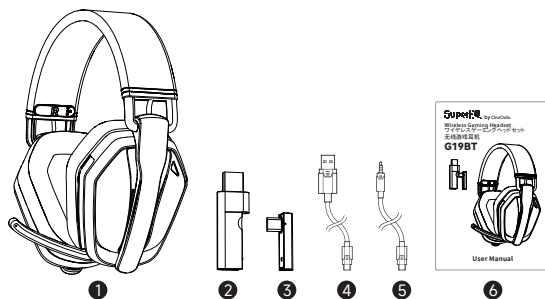
  

| Mキー  |                   |
|-----------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|
| LEDライトコントロール                                                                            | シングルクリックでライトモード切替 |
| ゲームモード/音楽モード変更                                                                          | ダブルクリック           |
| 2.4Gモードへ変更                                                                              | 3秒間長押し            |
| Bluetoothモード                                                                            | 3秒間長押し            |

注意:  
強制切断/ペアリング: 音量アップキーと音量ダウンキーを同時に2秒間長押ししてください。

CN

## 附件清单



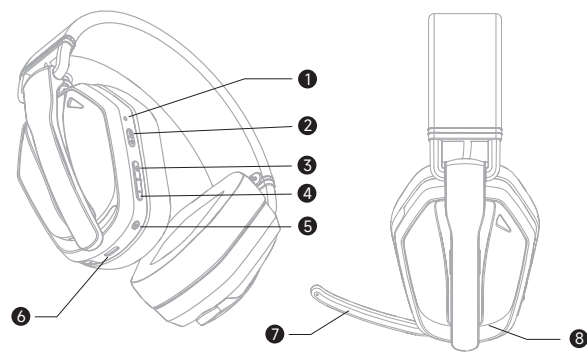
- ① G19BT无线耳机 x1
- ② Type-C转USB适配器 x1
- ③ Type-C发射器 x1
- ④ Type-C充电线 x1
- ⑤ Type-C转3.5mm音频线 x1
- ⑥ 用户手册 x1

## 技术参数

产品型号: G19BT  
扬声器灵敏度:  $126 \pm 3\text{dB}$  at 1kHz  
阻抗:  $18\Omega \pm 15\%$   
频率范围: 20Hz ~ 20kHz  
麦克风灵敏度:  $-42 \pm 3\text{dB}$   
蓝牙版本: V5.4  
蓝牙距离: 10m/33ft

电池容量: 700mAh  
播放时长: 35小时  
充电时间: 约2.5小时  
充电端口: USB Type-C  
输入电压: DC 5V  $\overline{=}$  1A  
产品尺寸(长\*宽\*高): 182\*175\*77.5mm  
重量: 约169克

## ■ 产品功能



- ① 指示灯
- ② 电源键: 开机/关机/播放/暂停/接听/挂断/来电拒接/麦克风开关键/唤醒语音助手
- ③ 音量加键: 加大音量
- ④ 音量减键: 减小音量
- ⑤ 模式键: 蓝牙/2.4G模式切换; 游戏模式/音乐模式切换; LED灯效控制
- ⑥ Type-C充电口+音频接口
- ⑦ 麦克风
- ⑧ LED灯效

**指示灯说明:** 充电中, 红灯常亮; 充满电, 蓝灯常亮。

## ■ 操作指南

| 电源键  |          |
|---------------------------------------------------------------------------------------|----------|
| 开机                                                                                    | 长按3秒     |
| 关机                                                                                    | 长按3秒     |
| 播放/暂停/接听/挂断                                                                           | 单击       |
| 来电拒接                                                                                  | 来电时长按约1秒 |
| 唤醒语音助手                                                                                | 三击       |

| 音量加键  |    |
|----------------------------------------------------------------------------------------|----|
| 加大音量                                                                                   | 单击 |
| 持续加大音量                                                                                 | 长按 |
| 下一曲                                                                                    | 双击 |

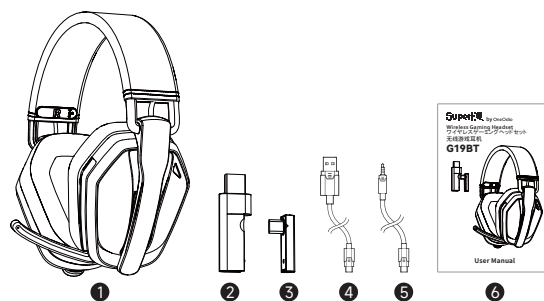
| 音量减键  |    |
|------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| 减小音量                                                                                     | 单击 |
| 持续减小音量                                                                                   | 长按 |
| 上一曲                                                                                      | 双击 |

| M键  |            |
|----------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| LED灯控制                                                                                 | 单击控制灯光模式切换 |
| 游戏模式/音乐模式切换                                                                            | 双击         |
| 切换2.4G模式                                                                               | 长按3秒切换模式   |
| 蓝牙模式                                                                                   | 长按3秒切换模式   |

**注意：**  
强制断开连接/配对，同时长按音量加键和音量减键2秒。

DE

## Paketliste



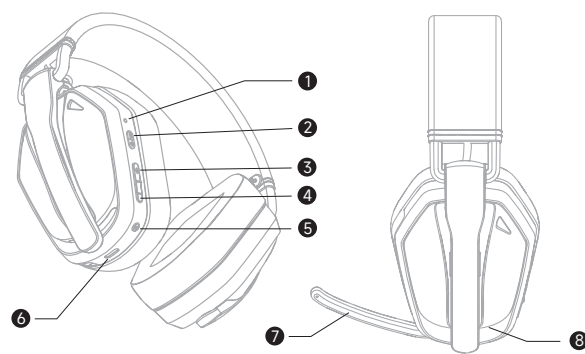
- ① G19BT Drahtlose Kopfhörer x1
- ② USB-C-Adapter x1
- ③ Typ-C Transmitter x1
- ④ Typ-C Ladekabel x1
- ⑤ Typ-C auf 3,5mm Audiokabel x1
- ⑥ Benutzerhandbuch x1

## Technische Parameter

Produktmodell: G19BT  
Lautsprecher-Empfindlichkeit:  
 $126 \pm 3\text{dB}$  bei 1kHz  
Impedanz:  $18\Omega \pm 15\%$   
Frequenzbereich: 20Hz ~ 20kHz  
Mikrofon-Empfindlichkeit:  $-42 \pm 3\text{dB}$   
Bluetooth-Version: V5.4  
Batteriekapazität: 700mAh  
Bluetooth-Reichweite: 10m

Spielzeit: 35 Stunden  
Ladezeit: ca. 2.5 Stunden  
Ladeanschluss: Typ C  
Eingangsspannung: DC 5V  $\Rightarrow$  1A  
Produktgröße (Länge\*Breite\*Höhe):  
128\*175\*77.5mm  
Gesamtgewicht: ca. 169g

## ■ Produktmerkmale



- ① Kontrollleuchte
- ② Einschalttaste: Ein/Aus/Abspielen/Pause/Antworten/Auflegen/Anruf ablehnen/  
Mikrofon-Ein-/Aus-Taste/Aktivieren des Sprachassistenten
- ③ Lauter-Taste: Lautstärke erhöhen
- ④ Leiser-Taste: Lautstärke verringern
- ⑤ Modus-Schalttaste: Moduswechsel (Bluetooth/2.4G); Spiele-Modus/  
Musikmodus; LED-Lichteffektsteuerung
- ⑥ Typ C-Ladeanschluss + Audioschnittstelle
- ⑦ Mikrofon
- ⑧ LED-Licht

**Anzeigeleuchtenbeschreibung:** Während des Ladevorgangs leuchtet das rote Licht konstant; bei vollständiger Aufladung leuchtet das blaue Licht konstant.

## ■ Benutzerhandbuch

| Einschalttaste  |                                                                                  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|
| Einschalten                                                                                      | Drücken und 3 Sekunden lang gedrückt halten                                      |
| Ausschalten                                                                                      | Drücken und 3 Sekunden lang gedrückt halten                                      |
| Abspielen/Pause/Antworten/Auflegen                                                               | Einfacher Klick                                                                  |
| Eingehenden Anruf abweisen                                                                       | Drücken und halten Sie die MFB während eines eingehenden Anrufes etwa 1 Sekunden |
| Aktivieren des Sprachassistenten                                                                 | Dreifach-Klick                                                                   |

| Lauter-Taste  |                |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
| Lautstärke erhöhen                                                                               | Einfach-Klick  |
| Lautstärke kontinuierlich erhöhen                                                                | Langes Drücken |
| Nächster Titel                                                                                   | Doppel-Klick   |

| Leiser-Taste  |                |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
| Lautstärke verringern                                                                            | Einfach-Klick  |
| Lautstärke kontinuierlich verringern                                                             | Langes Drücken |
| Vorheriger Titel                                                                                 | Doppel-Klick   |

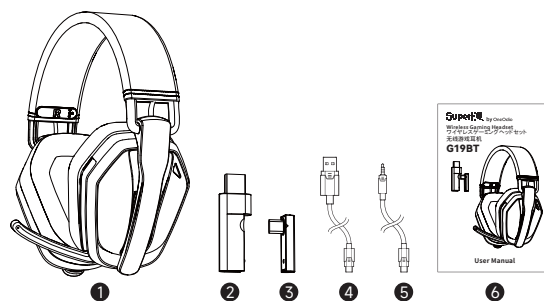
  

| M-Taste  |                                                    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|
| LED-Lichtsteuerung                                                                          | Einfach-Klick zum Umschalten der Beleuchtungs-Modi |
| Spiele-Modus/Musikmodus-Taste                                                               | Doppel-Klick                                       |
| Umschalten zwischen 2.4G                                                                    | 3 Sekunden lang gedrückt halten                    |
| Bluetooth-Modus                                                                             | 3 Sekunden lang gedrückt halten                    |

**Hinweis:**  
**Trennung/Kopplung erzwingen:** Halten Sie die Lauter- und Leiser-Tasten für 2 Sekunden gedrückt.

FR

## Contenu de la boîte



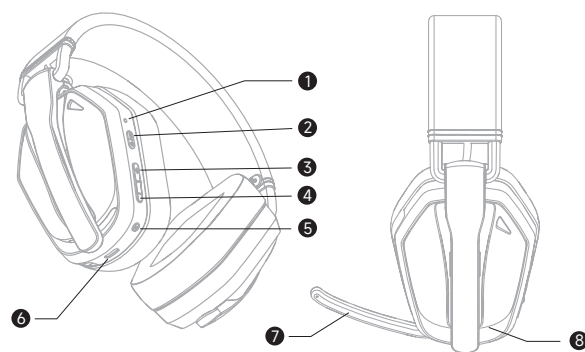
- ① G19BT Casque sans fil x1
- ② Adaptateur Type-C vers USB x1
- ③ Typ-C Émetteur x1
- ④ Typ-C Câble de charge x1
- ⑤ Câble audio Type-C vers 3,5 mm x1
- ⑥ Manuel de l'utilisateur x1

## Paramètres Techniques

Modèle du produit : G19BT  
Sensibilité des haut-parleurs :  
 $126 \pm 3$  dB à 1 kHz  
Impédance :  $18 \Omega \pm 15 \%$   
Gamme de fréquences : 20 Hz à 20 kHz  
Sensibilité du microphone :  $-42 \pm 3$  dB  
Version Bluetooth : V5.4  
Capacité de la batterie : 700 mAh  
Portée Bluetooth : 10 m

Autonomie en lecture : 35 heures  
Temps de charge : environ 2.5 heures  
Port de charge : Type-C  
Tension d'entrée : 5 V CC  $\equiv$  1 A  
Dimensions du produit  
(longueur \* largeur \* hauteur):  
182 \* 175 \* 77.5mm  
Poids total : environ 169 g

## ■ Caractéristiques du produit



- ① Voyant lumineux
- ② Bouton d'alimentation : Marche/arrêt/lecture/pause/répondre/raccrocher/rejeter l'appel/touche de mise en marche du microphone/activer l'assistant vocal
- ③ Touche d'augmentation du volume : Augmenter le volume
- ④ Touche de diminution du volume : Diminuer le volume
- ⑤ Touche de changement de mode : Changer de mode (Bluetooth/2,4 GHz) ; mode jeu/mode musique ; contrôle des effets lumineux LED
- ⑥ Port de charge Type-C + interface audio
- ⑦ Microphone
- ⑧ Effet lumineux LED

**Description du voyant lumineux:** Pendant la charge, le voyant rouge reste constamment allumé ; une fois la charge terminée, le voyant bleu reste constamment allumé.

## ■ Guide de l'utilisateur

| Bouton d'alimentation  |                                                                      |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|
| Mise sous tension                                                                                       | Maintenir enfoncé pendant 3 secondes                                 |
| Mise hors tension                                                                                       | Maintenir enfoncé pendant 3 secondes                                 |
| Pause/Répondre/Raccrocher                                                                               | Cliquer                                                              |
| Rejeter l'appel                                                                                         | Maintenir enfoncé pendant environ 1 seconde pendant un appel entrant |
| Activer l'assistant vocal                                                                               | Triple clic                                                          |

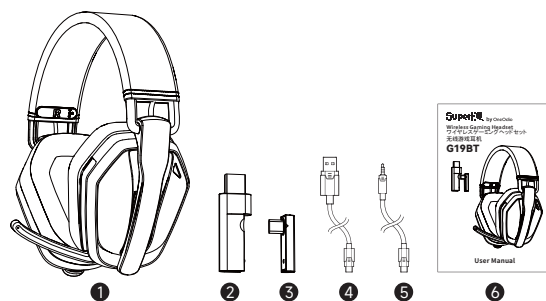
| Touche d'augmentation du volume  |                 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|
| Augmenter le volume                                                                                                 | Simple clic     |
| Augmenter le volume de façon continue                                                                               | Pression longue |
| Piste suivante                                                                                                      | Double clic     |

| Touche de diminution du volume  |                 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|
| Diminuer le volume                                                                                                 | Simple clic     |
| Diminuer le volume de façon continue                                                                               | Pression longue |
| Piste précédente                                                                                                   | Double clic     |

| Touche M  |                                              |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|
| Contrôle de l'éclairage LED                                                                  | Simple clic pour changer de mode d'éclairage |
| Changer de mode (Bluetooth/2,4 GHz)                                                          | Double clic                                  |
| Passer en mode 2,4 GHz                                                                       | Pression longue pendant 3 secondes           |
| Mode Bluetooth                                                                               | Pression longue pendant 3 secondes           |

**Remarque:**  
**Forcer la déconnexion/le couplage :** Pression longue simultanée sur les touches d'augmentation et de diminution du volume pendant 2 secondes.

## Contenuto della confezione



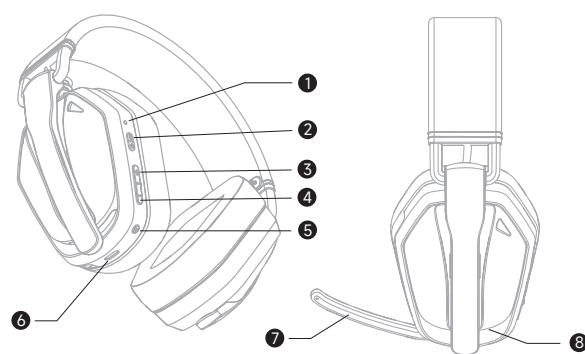
- ① G19BT Cuffie wireless x1
- ② Adattatore USB tipo-C x1
- ③ Trasmettitore tipo-C x1
- ④ Cavo di ricarica tipo-C x1
- ⑤ Cavo audio da 3,5mm tipo-C x1
- ⑥ Manuale utente x1

## Parametri Tecnici

Modello: G19BT  
 Sensibilità speaker:  $126 \pm 3\text{dB}$  a 1kHz  
 Impedenza:  $18\Omega \pm 15\%$   
 Range di frequenza: 20Hz ~ 20kHz  
 Sensibilità microfono:  $-42 \pm 3\text{dB}$   
 Versione bluetooth: V5.4  
 Capacità batteria: 700mAh  
 Distanza bluetooth: 10m/33f

Tempo di riproduzione: 35 ore  
 Tempo di carica: circa 2.5 ore  
 Porta di ricarica: tipo-C  
 Tensione in ingresso: DC 5V  $\equiv$  1A  
 Dimensioni prodotto  
 (Larghezza\*Lunghezza\*Altezza):  
 182\*175\*77.5mm  
 Peso totale: circa 169g

## ■ Caratteristiche del prodotto



- ① Spia luminosa
- ② Tasto di accensione: Accendi/spegni/play/pausa/rispondi/riaggancia/rifiuta chiamata
- ③ Tasto volume su: Volume su
- ④ Tasto volume giù: Volume giù
- ⑤ Tasto cambio modalità: Cambio modalità (Bluetooth/2.4G); cambio modalità gioco/musica; controllo effetti luminosi LED
- ⑥ Porta di carica tipo-C + interfaccia audio
- ⑦ Microfono
- ⑧ Effetto luce LED

**Descrizione della spia luminosa:** Quando in carica, la luce rossa è accesa fissa; quando completamente carico, la luce blu è accesa fissa.

## Guida utente

| Tasto di accensione  |                                                                   |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|
| Accensione                                                                                            | Premere a lungo per 3 secondi                                     |
| Spegnimento                                                                                           | Tenere premuto per 3 secondi                                      |
| Play/Pausa/Rispondi/Riaggancia                                                                        | Singolo click                                                     |
| Rifiuta chiamata                                                                                      | Tieni premuto per circa 1 secondo durante una chiamata in entrata |
| Attiva assistente vocale                                                                              | Triplo click                                                      |

| Tasto volume su  |               |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|
| Volume su                                                                                           | Singolo click |
| Alzare continuamente volume                                                                         | Premi a lungo |
| Prossima traccia                                                                                    | Doppio click  |

| Tasto volume giù  |               |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|
| Volume giù                                                                                           | Singolo click |
| Abbassare continuamente volume                                                                       | Premi a lungo |
| Traccia precedente                                                                                   | Doppio click  |

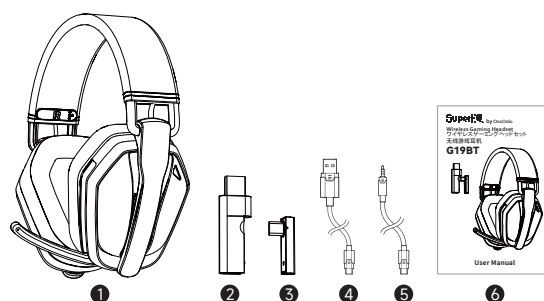
  

| Tasto M  |                                              |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|
| Controllo luce LED                                                                          | Singolo click per cambiare modalità luminose |
| Cambio modalità (Bluetooth/2.4G)                                                            | Doppio click                                 |
| Passare a modalità 2.4G                                                                     | Tenere premuto per 3 secondi                 |
| Modalità Bluetooth                                                                          | Tenere premuto per 3 secondi                 |

**Nota:**  
**Forzare disconnessione/pairing:** Tenere premuti insieme i tasti volume su e volume giù per 2 secondi.

ES

## Lista de componentes

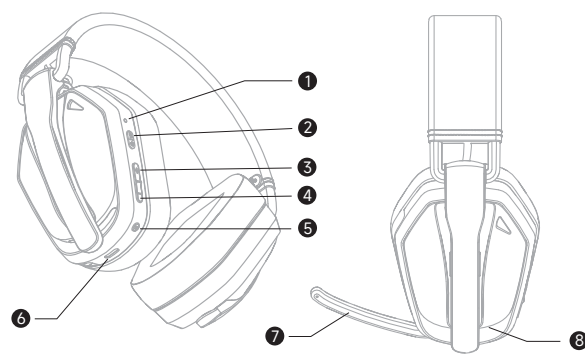


- ① 1 G19BT auriculares inalámbricos
- ② 1 adaptador de tipo C a USB
- ③ 1 transmisor de tipo C
- ④ 1 cable de carga de tipo C
- ⑤ 1 cable de audio de tipo C a 3,5 mm
- ⑥ 1 manual de usuario

## Parámetros Técnicos

|                                                     |                                        |
|-----------------------------------------------------|----------------------------------------|
| Modelo de producto: G19BT                           | Tiempo de reproducción: 35 horas       |
| Sensibilidad de auriculares: $126 \pm 3$ dB a 1 kHz | Tiempo de carga: unas 2.5 horas        |
| Impedancia: $18\Omega \pm 15\%$                     | Puerto de carga: Tipo C                |
| Rango de frecuencia: 20 Hz ~ 20 kHz                 | Voltaje de entrada: 5 VCC $\equiv$ 1 A |
| Sensibilidad del micrófono: $-42 \pm 3$ dB          | Tamaño del producto                    |
| Versión de Bluetooth: V5.4                          | (Largo*Ancho*Alto):                    |
| Capacidad de batería: 700 mAh                       | 180 x 175 x 77.5 mm                    |
| Distancia de Bluetooth: 10 m/33 pies                | Peso total: unas 169 g                 |

## ■ Características del producto



- ① Indicador luminoso
- ② Botón de encendido: encender/apagar/reproducir/pausar/responder/colgar/rechazar llamada/tecla de encendido del micrófono/activar el asistente de voz
- ③ Tecla de subir volumen: subir volumen
- ④ Tecla de bajar volumen: bajar volumen
- ⑤ Tecla de cambio de modo: cambio de modo (Bluetooth/2.4G); cambio de modo de juego/modo de música; control del efecto de iluminación LED
- ⑥ Puerto de carga Tipo C + interfaz de audio
- ⑦ Micrófono
- ⑧ Efectos de luz LED

**Descripción de la luz indicadora:** Durante la carga, la luz roja permanece constantemente encendida; cuando está completamente cargada, la luz azul permanece constantemente encendida.

## ■ Guía del usuario

| Botón de encendido  |                                                                                 |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|
| Encender                                                                                             | Mantener pulsado durante 3 segundos                                             |
| Apagar                                                                                               | Mantener pulsado durante 3 segundos                                             |
| Reproducir/Pausar/Responder/Colgar                                                                   | Pulsar                                                                          |
| Rechazar llamada                                                                                     | Mantener pulsado durante aproximadamente 1 segundo durante una llamada entrante |
| Activar el asistente de voz                                                                          | Triple clic                                                                     |

| Tecla de subir volumen  |                 |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|
| Subir volumen                                                                                              | Un clic         |
| Subir continuamente el volumen                                                                             | Pulsación larga |
| Pista siguiente                                                                                            | Doble clic      |

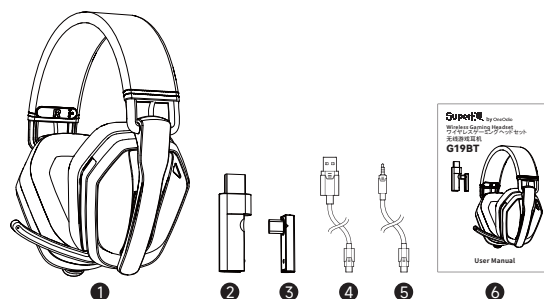
| Tecla de bajar volumen  |                 |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|
| Bajar volumen                                                                                              | Un clic         |
| Bajar continuamente el volumen                                                                             | Pulsación larga |
| Pista anterior                                                                                             | Doble clic      |

| Tecla M  |                                             |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|
| Control de luz LED                                                                          | Un clic para cambiar de modo de iluminación |
| Cambio de modo de juego/música                                                              | Doble clic                                  |
| Cambiar al modo 2.4G                                                                        | Pulsación larga durante 3 segundos          |
| Modo Bluetooth                                                                              | Pulsación larga durante 3 segundos          |

**Nota:**  
**Forzar desconexión/emparejamiento:** Pulsar prolongadamente las teclas de subir y bajar volumen durante 2 segundos.

RU

## Комплект поставки



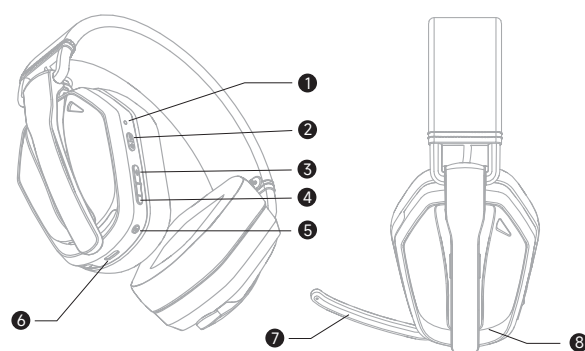
- ① G19BT Беспроводные наушники x1
- ② Адаптер Type-C/USB x1
- ③ Передатчик Type-C x1
- ④ Кабель для зарядки Type-C x1
- ⑤ Аудиокабель Type-C/3,5 мм x1
- ⑥ Инструкция x1

## Технические Характеристики

Модель изделия: G19BT  
 Чувствительность динамика:  
 $126 \pm 3$  дБ при 1 кГц  
 Сопротивление:  $18 \Omega \pm 15\%$   
 Частотный диапазон: 20 Гц - 20 кГц  
 Чувствительность микрофона:  
 $-42 \pm 3$  дБ  
 Версия Bluetooth: V5.4  
 Емкость батареи: 700 мАч  
 Рабочий диапазон Bluetooth: 10 м

Время воспроизведения: 35 часов  
 Время зарядки: около 2.5 часов  
 Разъем для подключения зарядки: Type-C  
 Входное напряжение: 5 В  $\pm$  1 А пост. тока  
 Размеры изделия (длина\*ширина\*высота):  
 182\*175\*77.5 мм  
 Общий вес: около 169 г

## ■ Функции устройства



- ① Световой индикатор
- ② Кнопка питания: включение/выключение/воспроизведение/пауза/  
принятие вызова/завершение вызова/отклонение вызова/  
кнопка включения микрофона/активация голосового ассистента
- ③ Кнопка увеличения громкости: увеличение громкости
- ④ Кнопка уменьшения громкости: уменьшение громкости
- ⑤ Кнопка переключения режима: переключение режимов (Bluetooth/2.4G);  
переключение между игровым/музыкальным режимами;  
управление светодиодной подсветкой
- ⑥ Разъем для подключения зарядки Type-C + аудиоразъем
- ⑦ Микрофон
- ⑧ Светодиодная подсветка

**Описание индикаторного света:** В процессе зарядки световой индикатор постоянно светится красным; по достижении полного заряда световой индикатор постоянно светится синим.

## ■ Инструкции

| Кнопка питания  |                                                          |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|
| Включение                                                                                        | Удерживать в течение 3 секунд                            |
| Выключение                                                                                       | Удерживать в течение 3 секунд                            |
| Воспроизведение/Пауза/<br>Принятие вызова/Завершение вызова                                      | Однократное нажатие                                      |
| Отклонение вызова                                                                                | Удерживать в течение около 1 секунды при входящем вызове |
| активация голосового ассистента                                                                  | Тройное нажатие                                          |

| Кнопка увеличения громкости  |                     |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|
| Увеличение громкости                                                                                           | Однократное нажатие |
| Непрерывное увеличение громкости                                                                               | Длительное нажатие  |
| Следующая композиция                                                                                           | Двойное нажатие     |

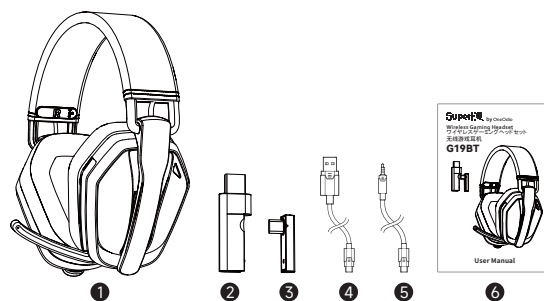
| Кнопка уменьшения громкости  |                     |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|
| Уменьшение громкости                                                                                            | Однократное нажатие |
| Непрерывное уменьшение громкости                                                                                | Длительное нажатие  |
| Предыдущая композиция                                                                                           | Двойное нажатие     |

| Кнопка M  |                                                               |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|
| Управление светодиодной подсветкой                                                           | Однократное нажатие для переключения между режимами подсветки |
| Переключение между игровым/музыкальным режимами                                              | Двойное нажатие                                               |
| Переключение в режим 2.4G                                                                    | Удерживать кнопку в течение 3 секунд                          |
| Режим Bluetooth                                                                              | Удерживать кнопку в течение 3 секунд                          |

**Примечание:**  
**Принудительное отключение/сопряжение:**  
 Удержание кнопок увеличения и уменьшения громкости в течение 3 секунд.

PT

## Lista do pacote



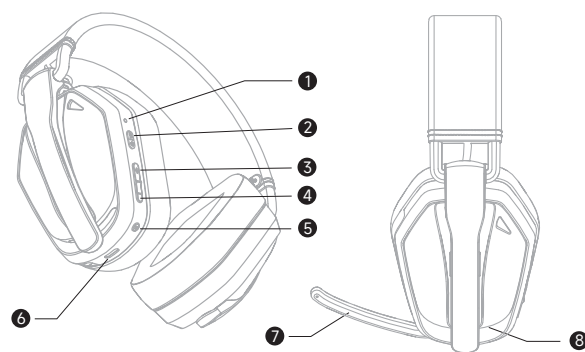
- ① G19BT Fone de ouvido sem fio x1
- ② Adaptador tipo C para USB x1
- ③ Transmissor tipo C x1
- ④ Cabo de carregamento tipo C x1
- ⑤ Cabo de áudio tipo C para 3,5 mm x1
- ⑥ Manual do usuário x1

## Especificações Técnicas

Modelo do produto: G19BT  
 Sensibilidade do alto-falante:  $126 \pm 3\text{dB}$  a 1kHz  
 Impedância:  $18\Omega \pm 15\%$   
 Faixa de frequência: 20Hz ~ 20kHz  
 Sensibilidade do microfone:  $-42 \pm 3\text{dB}$   
 Versão do Bluetooth: V5.4  
 Capacidade da bateria: 700mAh  
 Alcance do Bluetooth: 10m/33 pés

Tempo de reprodução: 35 horas  
 Tempo de carregamento:  
 cerca de 2.5 horas  
 Porta de carregamento: Tipo C  
 Tensão de entrada: DC 5V $\equiv$ 1A  
 Tamanho do produto  
 (Comprimento\*Largura\*Altura):  
 182\*175\*77.5mm  
 Peso total: cerca de 169g

## ■ Características do produto



- ① Luz indicadora
- ② Botão de ligar: ligar/desligar/reproduzir/pausar/atender/desligar/rejeitar chamada/tecla de ligar o microfone/ativar o assistente de voz
- ③ Tecla de aumentar o volume: aumenta o volume
- ④ Tecla de diminuir o volume: diminui o volume
- ⑤ Tecla de alternância de modo: alternância de modo (Bluetooth/2.4G); alternância entre modo de jogo/música; controle de efeito de iluminação LED
- ⑥ Porta de carregamento tipo C + interface de áudio
- ⑦ Microfone
- ⑧ Efeitos de luz LED

**Descrição da luz indicadora:** Durante o carregamento, a luz vermelha fica constantemente acesa; quando totalmente carregado, a luz azul fica constantemente acesa.

## ■ Guia de usuário

| botão liga / desliga  |                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|
| Ligar                                                                                                  | Pressione e segure por 3 segundos                                       |
| Desligar                                                                                               | Pressione e segure por 3 segundos                                       |
| Reproduzir/Pausar/Atender/Desligar                                                                     | Clique                                                                  |
| Rejeitar chamada                                                                                       | Pressione e segure por cerca de 1 segundos durante uma chamada recebida |
| Ativar o assistente de voz                                                                             | Três cliques                                                            |

| Tecla de aumentar o volume  |                     |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|
| Aumenta o volume                                                                                               | Um clique           |
| Aumento contínuo do volume                                                                                     | Pressionar e manter |
| Próxima faixa                                                                                                  | Clique duas vezes   |

| Tecla de diminuir o volume  |                     |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|
| Diminui o volume                                                                                               | Um clique           |
| Diminuir continuamente o volume                                                                                | Pressionar e manter |
| Faixa anterior                                                                                                 | Clique duas vezes   |

| Tecla M  |                                              |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|
| Controle de luz LED                                                                         | Clique uma vez para alternar os modos de luz |
| Alternância de modo de jogo/música                                                          | Clique duas vezes                            |
| Mudar para o modo 2.4G                                                                      | Pressione e segure por 3 segundos            |
| Modo Bluetooth                                                                              | Pressione e segure por 3 segundos            |

**Observação:**  
**Forçar desconexão/pareamento:** Mantenha pressionadas as teclas de aumentar e diminuir o volume por 2 segundos.

## FCC WARNING

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

(1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

The device has been evaluated to meet general RF exposure statement.

The device can be used in portable exposure condition without restriction.

## LIMITED WARRANTY

Our friendly customer service team is ready and waiting to help. Here is how we can connect:

弊社のカスタマーサービスチームは、お客様により良いサービスをお届けできるよう努めており、心よりお待ちしております。お問合せ先はこちらまで:

Unser freundliches Kundenservice-Team freut sich, Ihnen zu helfen. So können Sie uns kontaktieren:

Notre service client est toujours à votre écoute. Vous pouvez nous contacter aux coordonnées suivantes:

Il nostro team post-vendita sarà pronto all'assistenza in qualsiasi momento, le nostre informazioni di contatto sono le seguenti:

Nuestro amable equipo de atención al cliente está a su disposición para ayudarlo. A continuación le indicamos cómo puede ponerse en contacto con nosotros:

Наша дружелюбная команда по обслуживанию клиентов готова и ждет возможности помочь. Вы можете связаться с нами следующим образом:

Nossa equipe de atendimento ao cliente é prestativa e está sempre pronta para ajudar. Veja como podemos nos conectar:

### Customer Service

🌐 **Global:** [supereq.net/pages/contact-us](https://supereq.net/pages/contact-us)

✉ **info@supereq.net**

📞 **Global: +85269403848**

**(Mon to Fri 9:00 am-6:30 pm, UTC +8 HKT)**

**Manufacturer:** Yenona Audio Co., Limited

**ADD.:** Building 41-1, No. 3 Nanshan Road, Songshan Lake Park,  
Songshan Lake Management Committee, Dongguan City,  
Guangdong Province, China

**Email:** [info@supereq.net](mailto:info@supereq.net)



220-JP8268



Made in China



APEX CE SPECIALISTS LIMITED  
Add.: 89 Princess Street, Manchester, M1 4HT. UK  
Tel.: +441616371080  
Email: [info@apex-ce.com](mailto:info@apex-ce.com)



C&E Connection E-Commerce (DE) GmbH  
Add.: Zum Linnegraben 20, 65933, Frankfurt am Main, Germany  
Tel.: +4906927246648  
Email: [info@ce-connection.de](mailto:info@ce-connection.de)

#### **US Agent**

TRANS-PAC CHINA LLC  
Add.: 3715 S 182nd Street, C120 Seatac, WA 98188-9993, US  
Tel.: +1(818)818-0538  
Email: [lisaleeinchina@gmail.com](mailto:lisaleeinchina@gmail.com)

日本国内総代理店 販売元

株式会社 X・DESIGN

お客様ご相談センター: [support@xdesigns.co.jp](mailto:support@xdesigns.co.jp)

**SuperEQ** by OneOdio